

# SP-250

If the floor underneath your SP-250 isn't level, the stand - and keyboard - may rock from side to side. In this case, you can use the felt that we've included to make the stand sit firmly on an uneven floor. Simply cut a piece of the bundled felt to a suitable size (use more than one layer, in necessary), and attach it to one of the plastic feet at the bottom of the stand, where it would normally touch the floor.

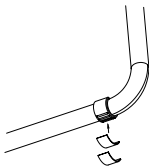
Si la surface sur laquelle vous voulez positionner votre SP-250 est irrégulière, de telle sorte qu'elle provoque l'instabilité de votre piano, il faut procéder à l'opération suivante : Prenez la feuille en feutre jointe et découpez-y un ou plusieurs morceaux de feutre (selon la hauteur des inégalités à compenser) ; appliquez-les aux parties en plastique sous les pieds du support, là où le support touche le sol. Le support devrait ainsi devenir stable.

Wenn Sie das SP-250 an einem unebenen Ort aufstellen möchten, können Sie folgendermaßen verhindern, dass es anfängt zu wackeln. Schneiden Sie das beiliegende Filzstück (bzw. die Stücke) auf die geeignete Größe zurecht und bringen Sie jene Streifen an den schwebenden Gummifüßen der Ständereinheit an, um letztere zu stabilisieren.

Se la superficie su cui intendete posizionare l'SP-250 presenta delle irregolarità, facendo traballare il pianoforte, vi preghiamo di effettuare la seguente operazione. Tagliate uno o più pezzi di feltro dal foglio accluso, e attaccate uno o più pezzi di feltro (a seconda delle necessità) alle parti in plastica sotto i piedi del supporto, nel punto in cui il supporto tocca terra. Il supporto dovrebbe divenire stabile.

若是放置SP-250的地面不够平稳,易引起支架以及琴体摇晃。若碰上此类情形,您可以垫上我们提供的毡片使支架稳固地置于地面。只需剪一块适当大小的毡片附于支架底座即可(若有需要可附上多层毡片)。

設置する場所に凹凸があり、スタンドがぐらつくときは、次のようにします。  
同梱されているフェルトを適当な大きさに切り、スタンド底面のプラスチック部分(床に接する部分)に1枚、または2、3枚を重ねて貼り付け、ぐらつきの無いようにしてください。



# KORG